

Н.В. Балкина, М.Л. Новикова

РУССКИЙ ЯЗЫК ДЛЯ ЮРИСТОВ

*Для иностранных студентов I-II курсов
специальности «Юриспруденция»*

Москва
Российский университет дружбы народов
2010

ББК 81.2Р
Б 20

Утверждено
РИС Ученого совета
Российского университета
дружбы народов

Рецензенты:

академик АПСН РФ, доктор филологических наук,
профессор *В.П. Абрамов* (Кубанский государственный университет),
кандидат филологических наук, профессор *М.П. Чеснокова*
(Технический государственный университет)

Балкина Н.В., Новикова М.Л.

Б 20 Русский язык для юристов. Для иностранных студентов
I–II курсов специальности «Юриспруденция». – М.: РУДН,
2010. – 224 с.

ISBN 978-5-209-03463-6

Цель пособия – формирование лексико-грамматических и речевых навыков и умений иностранных учащихся на материале языка специальности «Юриспруденция». Предлагаются принципы систематизации и методической интерпретации языкового материала для формирования навыков и умений общения студентов-юристов в учебно-профессиональной сфере.

Материалы пособия подготовят студентов к чтению текстов по специальности, сформируют навыки и умения в различных сферах речевой деятельности. Темы сопровождаются заданиями творческого характера, лексико-грамматическими и тестовыми заданиями.

Представлены наиболее часто встречающиеся в теории государства и права, конституционном и международном праве типы текстов, а также система взаимосвязанных с типами текстов заданий речевого характера.

Подготовлено на кафедре русского языка юридического факультета.

ISBN 978-5-209-03463-6

ББК 81.2Р

© Н.В. Балкина, М.Л. Новикова, 2010

© Российский университет дружбы народов, Издательство, 2010

Тема 1

РАБОТАЕМ С ЗАГОЛОВКАМИ. ТИПЫ ЮРИДИЧЕСКИХ ТЕКСТОВЫХ ЗАГОЛОВКОВ

В заголовке содержится самая важная информация о содержании текста. Каждый текст имеет свою тему, представленную в заголовке. Заголовки юридических текстов о понятиях и заголовки текстов о процессах бывают разных типов, но они обязательно содержат или существительное со значением понятия, или существительное с процессуальным значением.

В процессе развития текста тема текста может развиваться (сужаться, конкретизироваться), например: *Право – Возникновение права – Причины возникновения права – Социальные, экономические, политические причины возникновения права; Государство – Функции государства – Внутренние функции государства – Основные внутренние функции государства.*

Существительные и прилагательные, которые стоят перед словом-темой и конкретизируют ее, являются подтемой. Подтема, в свою очередь, также может развиваться: *Государство – Феодалное государство – Функции феодального государства – Основные функции феодального государства – Основные внутренние функции феодального государства.*

Задание 1. Прочитайте заголовки текстов и проанализируйте их. Объясните, как развивается (конкретизируется, сужается) тема текста.

А. Государство. Правовое государство. Унитарное государство. Федеративное государство. Рабовладельческое государство. Феодальное государство.

СОДЕРЖАНИЕ

Тема 1. РАБОТАЕМ С ЗАГОЛОВКАМИ.	
Типы юридических текстовых заголовков	3
Письменная работа	11
Лексико-грамматические задания	14
Тема 2. ПРАВОВЫЕ ПОНЯТИЯ, ИХ ОПРЕДЕЛЕНИЯ И СПОСОБЫ ВЫРАЖЕНИЯ	
	17
Письменная работа	25
Лексико-грамматические задания	28
Тема 3. ПРАВОВЫЕ ПОНЯТИЯ И ИХ КЛАССИФИКАЦИЯ	
	33
Письменная работа	84
Лексико-грамматические задания	87
ТЕСТЫ	
	97
Аудирование	97
Говорение	103
Чтение	109
Письмо	114
Тема 4. ОСНОВНЫЕ ЧЕРТЫ / ПРИЗНАКИ / ОСОБЕННОСТИ ПРАВОВЫХ ПОНЯТИЙ	
	118
Письменная работа	182
Лексико-грамматические задания	190
ТЕСТЫ	
	198
Аудирование	198
Говорение	203
Чтение	207
Письмо	220